



**Vadovas - Energijos vartojimo efektyvumo / Manwal għall-Utent - Effiċjenza fl-Energija / Kézi - Energiahatékonyaság / Příručka - Energetická účinnost / Průručka - Energetická účinnost / Manual - Efficentia Energetica / Ręczny - Efektywność energetyczna / Priručnik - Energetska efikasnost / Navodilo - Energetska učinkovitost / Ευχειρίδιο - Ενεργειακή Αποδοτικότητα / Manuel - Enerji Verimliliği / Наръчник - Энергийна ефективност / Упутство - Энергетска ефикасност / Lámhleabhar Úsáideoir - Éifeachtúlacht Fuinnimh**

PF		LT	MT	HU	CZ	SK	PL	HR	SL	GR	TR	BG	SR	GA	
S	FABER	PF Gaminio mikrokortele informacija pagal 65/2014	SKEDA tal-Taqhrif tal-Prodott skont nru 65/2014	A 65/2014 sz. terméklappal kapcsolatos információk	informace o kartě výrobku v souladu s normou 65/2014	informácie na liste výrobku podľa 65/2014	Informazioni de re poisa produsului conform cu norma 65/2014	Informacije na karice proizvoda wedug norma 65/2014	Informacije o podatkovno listu izdelka v skladu s 65/2014	Πληροφορίες στα καρτά προϊόντων 65/2014 e göre	Jrűn fiil bilgisi, 65/2014 e göre	Информация за картата на продукта, съгласно 65/2014	Информация о производу, према 65/2014	Bésof Tárho de nőr Uimh, 65/2014	
M	110.0357.395 P0637	Tieķejo pavadināmas	sem il-fornitur	A szállító neve	Jméno dodavatele	Meno dodávateľa	Numele furnizorului	Nazwa dostawcy	Naziv dobavljača	Όνομα του προμηθευτή	Tedarikçi adı	Име на доставчик	Назив добављача	Аim an tsoláthraí	
AEChood	101,0	Modelo identifikacija	Identifikatur tal-model	A kesztőkép típusszáma	Identifikační model	Identifikační model	Indicativ model	Identifikacja modelu	Identifikacijski podaci modela	Όνομα του μοντέλου	Modeli tanımı	Идентификация на модела	Ознака модела	Аim an tsoláthraí	
EEC	C	Metinis energijos suvartojimas	I-klassi tal-enerġija	E azes aramfogyaszás	Ročni energetická spotřeba	Roční spotřeba energie	Consum energetic anual	Focznie zużycie energii	Godišnja potrošnja energija	Letna poraba energije	Yıllık Enerji Tüketimi	Ετήσια κατανάλωση ενέργειας	Годовна консумация на енергия	Одмјина потрошња електричне енергије	Enneferlicht Dinnice Sraabán
FDEhood	17,72	Energijos efektyvumo klasė	I-klassi tal-enerġija	Energiahatékonyaság besorolás	Iřida energetické účinnosti	Iřada energetické účinnosti	Klasa de eficiență energetică	Razred energetske učinkovitosti	Razred energetske učinkovitosti	Klasa za energetske učinkovitosti	Eneri Verimlilik Sınıfı	Κλάσ на енергийн ефективност	Κλάс на енергетске ефикасности	Κλάс на енергетске ефикасности	Enneferlicht Dinnice Sraabán
FDEC	D	Skyšbio dinaminis efektyvumo klasė	I-klassi tal-effiċienza fl-uġudnamika	Aramlásdinamikai hatékonyság besorolás	Iřida fluidní dynamické účinnosti	Iřida hydrodynamické účinnosti	Klasa de eficiență fluidodinamică	Klasa wydajności fluidodynamicznej	Razred fluidodinamičke učinkovitosti	Klasa za energetske učinkovitosti	Eneri Verimlilik Sınıfı	Κλάσ на ефективност на динамиката на флуида	Κλάс на ефикасности на динамиката на флуида	Enneferlicht Dinnice Sraabán	
LE	81,8	Apšvietimo efektyvumas	L-effiċienza tal-Idwli	Világítás hatékonyság	Světelná účinnost	Světelná účinnost	Efficiența luminosaă	Wydajność świetlna	Učinkovitost rasviete	Učinkovitost rasviete	Svetilna učinkovitost	Εφικνότητα αποσβένανση	Αυδμηλτητα Verimlilik	Εφικνότητα αποσβένανση	Enneferlicht Dinnice Sraabán
LEC	A	Apšvietimo efektyvumo klasė	I-klassi tal-Effiċienza tal-Idwli	Világítás hatékonyság besorolás	Iřida světelné účinnosti	Iřida světelné účinnosti	Klasa de eficiență luminoasă	Klasa wydajności świetlnej	Razred učinkovitosti rasviete	Razred učinkovitosti rasviete	Razred učinkovitosti rasviete	Κλάσ φωτεινής αποσβένανση	Αυδμηλτητα Verimlilik	Κλάс на ефикасности на осветяване	Enneferlicht Dinnice Sraabán
GFE	75,0	Riebutų filtravimo efektyvumas	L-effiċienza tal-Filtrazġoni tal-Grassiġiet	Zsírszűrési hatékonyság besorolás	Účinnost protilukové filtrace	Účinnost protilukové filtrace	Efficiența de filtrare antițărâmi	Wydajność filtracji tuszczo	Učinkovitost filtriranja protiv masnoće	Učinkovitost filtriranja protiv masnoće	Αποδοσότητα φίλτραρισμού λίπους	Υαγ Φιλτραρί Verimlilik	Εφικνότητα φιλτρίρανση на маслини	Εφικнότητα φιλτρίρανση на маслини	Enneferlicht um Scagadh Ghleice
GFEC	D	Riebutų filtravimo efektyvumo klasė	I-klassi tal-Effiċienza tal-Filtrazġoni tal-Grassiġiet	Zsírszűrési hatékonyság besorolás	Iřida účinnosti protilukové filtrace	Iřida účinnosti protilukové filtrace	Klasa de eficiență pentru filtrarea antițărâmi	Klasa wydajności filtracji tuszczo	Razred učinkovitosti filtriranja protiv masnoće	Razred učinkovitosti filtriranja protiv masnoće	Razred učinkovitosti filtriranja protiv masnoće	Κλάσ αποδοσότητας φίλτραρισμού λίπους	Υαγ Φιλτραρί Verimlilik Sınıfı	Κλάс на ефикасности на φιλτρίρανση на маслини	Enneferlicht um Scagadh Ghleice
Qmin	230	Dro srutas minimaliu greičiu	I-Flust tal-Arja Minimu waqt użu normali	Légáramlás minimális fordulatszám	Průtok vzduchu při minimální rychlosti	Průtok vzduchu při minimální rychlosti	Flux de aer la viteza minimă	Przepływ powietrza przy prędkości minimalnej	Protok zraka na minimalnoj brzini	Znači protok z najnižom hitrošću	Roñ ara şpn la eļāušoñ taħuñtara	Minimum hızda hava akışı	Vzdušný tok při minimální rychlosti	Aenrheabhadh Iosta le prósaid	
Qmax	485	Dro srutas maksimumu greičiu	I-Flust tal-Arja Massimo waqt użu normali	Légáramlás maximális fordulatszám	Průtok vzduchu při maximální rychlosti	Průtok vzduchu při maximální rychlosti	Flux de aer la viteza maximă	Przepływ powietrza przy prędkości maksymalnej	Protok zraka na maksimalnoj brzini	Znači protok z najvećom hitrošću	Roñ ara şpn la eļāušoñ taħuñtara	Maximum hızda hava akışı	Vzdušný tok při maximální rychlosti	Aenrheabhadh Uasta le prósaid	
SPEmax	50	Dro srutas esant didėjianam greičiui	I-Flust tal-Arja fl-modalita intensiva při ta ġawwa waħda	Légáramlás intenzív fordulatszám	Průtok vzduchu při intenzivní rychlosti	Průtok vzduchu při intenzivní rychlosti	Flux de aer la viteza intenzivă	Przepływ powietrza przy prędkości intensywnej	Protok zraka na intenzivnoj brzini	Znači protok pri intenzivni hitrošći	Roñ ara şpn intenzív taħuñtara	Yoğun hızda hava akışı	Vzdušný tok při vyšší rychlosti	Aenrheabhadh ar an diancsoir / an scoir treasla	
SPEmin	67	Garsinio slėgio lygis ore esant minimaliam greičiui	L-emissionait Akustici. penezat chall-frekwenza A fl-velocita minima	Levegőben mért A hangnyomásszint minimális fordulat szám	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při minimální rychlosti	Vzduchom širény akustický tlak A meraný vo vzduchu při minimálnej rýchlosti	Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteza minimă	Emisja dźwięku przy prędkości minimalnej	Emisja zvučne snage A zračuna u zraku pri najmanjoj brzini	Emisja zvučne snage A zračuna u zraku pri najmanjoj brzini	Emisja zvučne snage A zračuna u zraku pri najmanjoj brzini	Emisja zvučne snage A zračuna u zraku pri najmanjoj brzini	Emisja zvučne snage A zračuna u zraku pri najmanjoj brzini	Emisja zvučne snage A zračuna u zraku pri najmanjoj brzini	Emisja zvučne snage A zračuna u zraku pri najmanjoj brzini
SPEmax	70	Garsinio slėgio lygis ore esant didėjianam greičiui	L-emissionait Akustici. penezat chall-frekwenza A fl-velocita maxima	Levegőben mért A hangnyomásszint maximális fordulat szám	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při maximální rychlosti	Vzduchom širény akustický tlak A meraný vo vzduchu při maximálnej rýchlosti	Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteza maximă	Emisja dźwięku przy prędkości maksymalnej	Emisja zvučne snage A zračuna u zraku na najveći hitrošći	Emisja zvučne snage A zračuna u zraku na najveći hitrošći	Emisja zvučne snage A zračuna u zraku na najveći hitrošći	Emisja zvučne snage A zračuna u zraku na najveći hitrošći	Emisja zvučne snage A zračuna u zraku na najveći hitrošći	Emisja zvučne snage A zračuna u zraku na najveći hitrošći	Emisja zvučne snage A zračuna u zraku na najveći hitrošći
SPBoost	0,0	Garsinio slėgio lygis ore esant didėjianam greičiui	L-emissionait Akustici. penezat chall-frekwenza A fl-velocita intensiva	Levegőben mért A hangnyomásszint intenzív fordulat szám	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při intenzivní rychlosti	Vzduchom širény akustický tlak A meraný vo vzduchu při intenzivnej rýchlosti	Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteza intenzivă	Emisja dźwięku przy prędkości intensywnej	Emisja zvučne snage A zračuna u zraku na intenzivnoj brzini	Emisja zvučne snage A zračuna u zraku na intenzivnoj brzini	Emisja zvučne snage A zračuna u zraku na intenzivnoj brzini	Emisja zvučne snage A zračuna u zraku na intenzivnoj brzini	Emisja zvučne snage A zračuna u zraku na intenzivnoj brzini	Emisja zvučne snage A zračuna u zraku na intenzivnoj brzini	Emisja zvučne snage A zračuna u zraku na intenzivnoj brzini
f	1,4	ENERGJOS VARTOJIMAS	I-klassi tal-enerġija fl-modalita Svingant	Aramfogyaszás off (k) üzemmodban	Spotřeba proudu při režimu off	Spotřeba energie v režimu vypnutí	Consum de curent în regim de oprire	Zużycie prądu w trybie wyłączonym	Potrošnja električne energije u načinu "off" zraky	Poraba toka v načinu izklopa	Kapalı modda Güç Tüketimi	Κατανάλωση ρεύματος στη λειτουργία off	Konsumacija na energija v izključeno stanje	Potrošnja električne energije u isključeno stanje	Idió muchta agus e sa mhíochta
EEIhood	79,9	ENERGJOS VARTOJIMAS	I-klassi tal-enerġija fl-modalita Stennja	Aramfogyaszás standby (készenléti) üzemmodban	Spotřeba proudu při režimu standby	Spotřeba energie v režimu vypnutí	Consum de curent în regim standby	Zużycie prądu w trybie gotowości	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Poraba toka v načinu stanja pripravljeno	Kapalı modda Güç Tüketimi	Κατανάλωση ρεύματος στη λειτουργία standby	Konsumacija na energija v režim na gotovnost	Potrošnja električne energije u stanju pripravnosti	Idió muchta agus e sa mhíochta
Qbep	319,0	ENERGJOS VARTOJIMAS	I-klassi tal-enerġija fl-modalita Stennja	Aramfogyaszás standby (készenléti) üzemmodban	Spotřeba proudu při režimu standby	Spotřeba energie v režimu vypnutí	Consum de curent în regim standby	Zużycie prądu w trybie gotowości	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Poraba toka v načinu stanja pripravljeno	Kapalı modda Güç Tüketimi	Κατανάλωση ρεύματος στη λειτουργία standby	Konsumacija na energija v režim na gotovnost	Potrošnja električne energije u stanju pripravnosti	Idió muchta agus e sa mhíochta
Pi	1,4	ENERGJOS VARTOJIMAS	I-klassi tal-enerġija fl-modalita Stennja	Aramfogyaszás standby (készenléti) üzemmodban	Spotřeba proudu při režimu standby	Spotřeba energie v režimu vypnutí	Consum de curent în regim standby	Zużycie prądu w trybie gotowości	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Poraba toka v načinu stanja pripravljeno	Kapalı modda Güç Tüketimi	Κατανάλωση ρεύματος στη λειτουργία standby	Konsumacija na energija v režim na gotovnost	Potrošnja električne energije u stanju pripravnosti	Idió muchta agus e sa mhíochta
WI	2,2	ENERGJOS VARTOJIMAS	I-klassi tal-enerġija fl-modalita Stennja	Aramfogyaszás standby (készenléti) üzemmodban	Spotřeba proudu při režimu standby	Spotřeba energie v režimu vypnutí	Consum de curent în regim standby	Zużycie prądu w trybie gotowości	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Poraba toka v načinu stanja pripravljeno	Kapalı modda Güç Tüketimi	Κατανάλωση ρεύματος στη λειτουργία standby	Konsumacija na energija v režim na gotovnost	Potrošnja električne energije u stanju pripravnosti	Idió muchta agus e sa mhíochta
Wl	2,2	ENERGJOS VARTOJIMAS	I-klassi tal-enerġija fl-modalita Stennja	Aramfogyaszás standby (készenléti) üzemmodban	Spotřeba proudu při režimu standby	Spotřeba energie v režimu vypnutí	Consum de curent în regim standby	Zużycie prądu w trybie gotowości	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Poraba toka v načinu stanja pripravljeno	Kapalı modda Güç Tüketimi	Κατανάλωση ρεύματος στη λειτουργία standby	Konsumacija na energija v režim na gotovnost	Potrošnja električne energije u stanju pripravnosti	Idió muchta agus e sa mhíochta
Emiddle	180	ENERGJOS VARTOJIMAS	I-klassi tal-enerġija fl-modalita Stennja	Aramfogyaszás standby (készenléti) üzemmodban	Spotřeba proudu při režimu standby	Spotřeba energie v režimu vypnutí	Consum de curent în regim standby	Zużycie prądu w trybie gotowości	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Poraba toka v načinu stanja pripravljeno	Kapalı modda Güç Tüketimi	Κατανάλωση ρεύματος στη λειτουργία standby	Konsumacija na energija v režim na gotovnost	Potrošnja električne energije u stanju pripravnosti	Idió muchta agus e sa mhíochta
Lwa	67	ENERGJOS VARTOJIMAS	I-klassi tal-enerġija fl-modalita Stennja	Aramfogyaszás standby (készenléti) üzemmodban	Spotřeba proudu při režimu standby	Spotřeba energie v režimu vypnutí	Consum de curent în regim standby	Zużycie prądu w trybie gotowości	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Poraba toka v načinu stanja pripravljeno	Kapalı modda Güç Tüketimi	Κατανάλωση ρεύματος στη λειτουργία standby	Konsumacija na energija v režim na gotovnost	Potrošnja električne energije u stanju pripravnosti	Idió muchta agus e sa mhíochta